

MOD.

MINIGO

80 HP - 59 KW MAX



www.celli.it



Erpice rotante

Imbattibile negli spazi ristretti!

Progettato per stupire anche gli specialisti!

Indistruttibile anche nelle condizioni più dure!

Power harrow

Unbeatable when space is limited!

Even specialists will be amazed!

Unbreakable even in the toughest working conditions!

Herse rotative

Imbattable pour les espaces réduits!

Etudiée pour étonner même les spécialistes!

Indestructible même dans les conditions les plus dures!

Kreiseleggen

Unschlagbar in eingegengten Räumen!

Entworfen um auch die Spezialisten zu erstaunen!

Unzerstörbar auch unter härtesten Einsatzbedingungen!

MINIGO



www.celli.it

MINIGO					
	c m	HP / KW	Kg	Kg	N r
100	107	30/22	340	400	8
125	131	35/26	375	430	10
150	156	40/29	410	470	12
175	180	45/33	470	530	14

**80 HP
59 KW**

- Potenza massima suggerita
- Maximum suggested horsepower
- Puissance maximum suggérée
- Empfohlene maximale Leistung

	Larghezza di lavoro Working width Largeur de travail Arbeitsbreite		Peso con rullo spuntoni Weight with spikes roller Poids rouleau pointes Gewicht mit Zickenswalze
	Potenza minima suggerita Min. suggested horsepower Puissance minimum suggérée Empfohlene Mindestleistung		Peso con rullo Packer Weight with packer roller Poids rouleau packer Gewicht mit Packer-Walze
	Peso con rullo gabbie Weight with cage roller Poids rouleau cage Gewicht mit Wälzkäfig		Peso con rullo Spirale Weight with... Poids rouleau... Gewicht mit...
			Numero zappe Blades no. N. de lames Anzahl Messer



MINIGO Erpice rotante

Il MiniGO è una macchina concepita per la lavorazione del terreno in spazi ristretti, specialmente vigneti e frutteti.

E' adatto alle nuove generazioni di trattori specializzati e compatti che sviluppano potenze notevoli pur mantenendo ingombri ridotti. La potenza massima suggerita è di 80 HP.

Per realizzare la struttura e gli organi di trasmissione di questa macchina sono stati utilizzati i componenti della serie GO, disponibile con larghezza di lavoro fino a 3 metri, e questo garantisce ovviamente un elevato livello di affidabilità.

Il telaio è realizzato, come nei modelli superiori, in lamiera di grosso spessore saldata.

Le fiancate laterali, adeguatamente sagomate per evitare danni alle piante, sono disponibili in due versioni (fissa, registrabile facilmente mediante viti, oppure mobile per adeguarsi alle asperità del terreno).

Gli attacchi anteriori oscillanti sono di 1° categoria.

Di serie

- Scatola cambio a 1 velocità
- Presa di forza a 540 giri / minuto
- Albero cardanico con bullone di sicurezza
- Rullo posteriore a gabbia
- Fiancate laterali fisse registrabili

A richiesta

- Scatola cambio a 4 velocità
- Barra livellatrice posteriore con regolazione a perni
- Fiancate laterali mobili
- Rullo posteriore packer
- Rompitraccia.



MINIGO Power harrow

The MiniGO is a unit specifically designed for soil cultivation in narrow places, especially in vineyards and orchards.

It is particularly suitable to be operated by the new generation of specialised, compact tractors, that are rather powerful although their width is very limited.

80 HP maximum is required to drive this unit.

To build this product Celli technicians have adopted the same frame and transmission components of the GO series; being the GO available up to 3 metres of working width, a very high level of reliability is guaranteed in the MiniGO.

The frame, like in all Celli models, is made of two thick welded halves.

The side plates, adequately shaped to avoid any damage to plants, are available in 2 versions: either fixed (but easily adjustable by bolts), or movable so that they can follow the soil profile during the work.

The MiniGO is fitted with category 1 floating linkages at the front.

Standard equipment

- 1 speed gearbox
- 540 rpm PTO
- Driveshaft with shear bolt
- Cage rear roller
- Adjustable side plates (fixed during work)

On request

- 4 speed gearbox
- Rear levelling bar with pin adjustment
- Movable side plates
- Rear packer roller
- Front track eradicators.



MINIGO Herse rotative

Le MiniGo est une herse rotative spécifique pour la préparation de sol sur de petites parcelles, spécialement les vignes.

Elle est adaptée aux nouvelles générations de tracteurs spécifiques et compacts qui développent des puissances notables tout en gardant un encombrement réduit.

La puissance maximum est de 80 CV.

Pour réaliser la structure et les organes de transmissions de cette machine, ont été utilisés les éléments de la série GO, disponible en largeur de travail jusqu'à 3 mètres, et cela garantit évidemment un niveau de fiabilité élevé.

Les déflecteurs latéraux sont dessinés afin éviter d'endommager les plantes, ils sont disponibles en deux versions (fixes, réglables facilement par vis, ou mobiles pour s'adapter aux conditions du terrain)

Attelage avant oscillant de 1° catégorie

De série:

- Boîtier 1 vitesse
- Prise de force 540 t/mm
- Cardan sécurité boulon
- Rouleau cage
- Déflecteurs latéraux fixes réglables

Sur demande:

- Boîtier 4 vitesses
- Barre niveleuse arrière réglable par axes
- Déflecteurs latéraux mobiles
- Rouleau packer
- Effaceurs de traces.



MINIGO Kreiseleggen

Die Kreiseleggen MiniGo sind Bodenbearbeitungsmaschinen, die spezifisch für enge Flächen angefertigt wurden, insbesondere für den Wein- und Obstbau.

Die Maschine eignet sich für die neuen spezialisierten und kompakten Traktorengenerationen, die eine beachtliche Schlepperleistung entwickeln, obwohl sie verringerte Raumbedürfnisse beibehalten.

Die maximale angeratene Schlepperleistung ist von PS 80. Für den Bau der Struktur und Antriebsorgane wurden die Komponenten der Serie GO benutzt, verfügbar bis zu einer Arbeitsbreite von 3 Metern. Dies garantiert eine hohe Zuverlässigkeit.

Der Rahmen besteht, wie bei den Modellreihen der höheren Kategorien, aus doppelwandigem geschweißtem Stahlblech.

Die Seitenbleche, angemessen geformt um Schäden an den Pflanzen zu verhindern, sind in zwei Versionen erhältlich (starr: über Spindel verstellbar, oder beweglich: um sich den Unebenheit des Bodens anzupassen).

Die Frontanhängung ist von Kat. I.

Serienausstattung:

- 1-Stufen Getriebe
- Zapfwelle 540 U/min
- Gelenkwelle mit Scherbolzen
- Stabwalze als Nachlaufwalze
- Starre verstellbare Seitenbleche

Sonderausstattung:

- 4-Stufen Wechselgetriebe
- Hintere Planierschiene über Zapfen verstellbar
- Bewegliche Seitenbleche
- Packerwalze als Nachlaufwalze
- Spurlockerer.